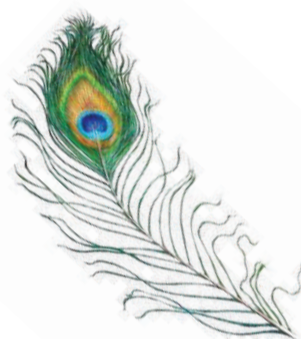



RESTAURANTS
米氏西餐厅
SHANGHAI


DINING | BAR | LOUNGE
餐厅 | 酒吧 | 酒廊


ON THE BUND
SHANGHAI
米氏西餐厅





Cocktails

Wines

酒 | 水



7F, No. 5 The Bund, Shanghai

上海市外滩五号七楼

tel (86 21) 6329 3751

www.m-restaurantgroup.com

1TR

‘MADE IN GLAM’

“魅蓝制造”



SHANGHAI DREAM 上海之梦	88
<i>Shanghai Made Peddlers Gin infused with Shanghai Dream Tea, Elderflower Liqueur, Kuei Hua Chen Chew, Lime juice shake with egg white like a fluffy dream...</i>	
PUESTA DEL SOL 江畔日落	98
<i>Manzanilla Sherry Wine, Campari & Baijiu Wujiapi From The Magnificent Seven Campaign</i>	
SWEET SIN 甜蜜诱惑	108
<i>Fireball, Aperol, Lemon & Orange juice ginger syrup, basil, top with Zeffe Apple Crumble Cider and a cinnamon stick..</i>	
NUTTY DELIGHT 坚果狂欢	118
<i>Brandy, Frangelico, Limoncello, Kahlua and a dash of cream...</i>	
AUTUMN LEAVES 秋叶	108
<i>Havana 7years Rum, Sambuca, Lime juice and chocolate syrup</i>	
EVENING THYME 夜来香	88
<i>Thyme-Infused Spiced Rum, King's Ginger Liqueur, Vanilla Syrup, Lime Juice, Ginger Ale</i>	
LUCKY CANDY 喜洋洋	88
<i>Whisky, Chambord, Pineapple juice, Red Wine, And a Candy...</i>	
WAKEY WAKEY ! 早上好	128
<i>Patron Silver Tequila, Fresh Kiwi, Lime juice, Aperol & a boost of Heike-Mate</i>	
CATCH A GRENADE 石榴弹	88
<i>Absolut Vodka, Pomegranate Liqueur, Lime juice, vanilla syrup, rosemary and egg white cover with Pomegranate seeds</i>	
BOTANICAL GARDEN 秘密花园	98
<i>London Dry Gin, St-Germain Elderflower, Egg White, Fresh Cucumber & Basil, Homemade Chamomile bitters, Lemon Juice & Syrup</i>	
CORIANDER-TINI 香天尼	88
<i>Havana 7 y.o. Rum, Pineapple Juice, Lime, Honey, Fresh Coriander</i>	
SHAKE IT WITH PASSION ! 尽情摇摆	108
<i>Dark Rum, Fresh Passion Fruit, Aguardiente, All you got to do is shake...</i>	
RUSTY NAIL @ GLAM 锈钉	88
<i>Rosemary Infused Bourbon, Drambuie, Bitters</i>	

10% service charge applies | 另加收10%服务费

1 br

About Glam | 关于魅蓝



Glam, part of the M Restaurant Group and home to the Shanghai International Literary Festival, is an award-winning restaurant, bar & lounge overlooking Shanghai's famous Bund. Glam plays host to film screenings, talks, art shows, community events and the most glamorous of parties throughout the year.

Delicious food, fabulous cocktails, an extensive wine list and a laid-back yet sophisticated ambience, Glam is the ultimate destination for culture vultures, foodies and cocktail enthusiasts alike.

米氏餐饮集团旗下时尚别致的魅蓝餐厅酒廊是上海顶级餐饮、社交和艺术活动的聚集地，堪称“美食、文化与艺术交融的港湾”。

魅蓝婉约唯美的装饰色调搭配丰富的艺术收藏品，烘托出悠闲雅致的用餐氛围。提供创意新颖的现代美食、趣味十足的鸡尾酒以及上海品种最丰富的杯售葡萄酒，将时髦别致的魅力能量融入外滩夜色。

魅蓝是举办各种类型及规模的社交聚会的理想之所，是城中摩登人士的至爱选择。

GLAM KITCHEN

Sunday - Wednesday
6:00 pm - 10:30 pm

Thursday/Friday/Saturday
6:00 pm - Mid Night

BAR

Every Evening
5:00 pm - Late

PICK ' N MIX' YOUR OWN FANCY PANTSY G&TS

魅蓝G&T实验室

Step 1: Pick Your Gin

Beefeater	58
Heyman's Sloe Gin	78
Beefeater 24	98
Eden Mill Love Gin	98
Tanqueray No.10	98

*Recommended Tonics 推荐
Original / Cherry Blossom*

Bombay Sapphire	68
The Botanist 22	88
G'Vine Floraison	88
London No. 1	98

*Recommended Tonics 推荐
Original / Grapefruit*

Peddlers Gin	68
Crimson Pangolin	68
Puerto de Indias Strawberry	78
Nordés Gin	88
Monkey 47	148

*Recommended Tonics 推荐
Original*

Tanqueray	78
Hendrick's	88
Martin Millers	88

*Recommended Tonics 推荐
Original / Cherry Blossom*

Step 2: Pick Your Tonic

Thomas Henry Original	+12
Cherry Blossom	+12
EA Grapefruit	+12
The Usual	+5

Step 3: Pick Two Toppings

Grapefruit	西柚
Cucumber	黄瓜
Lemon	柠檬
Lime	青柠
Orange	鲜橙
Mint	薄荷
Rosemary	迷迭香
Angelica Root	洋当归
Thyme	百里香
Coriander	香菜
Basil	罗勒
Licorice Root	甘草
Juniper	杜松子
Chamomile	洋甘菊
Cinnamon	玉桂
Pomegranate Seeds	石榴
Clove	丁香
Rose	玫瑰

*Can't decide? Leave it with us...
或者让我们来给您惊喜*

CHIVALRY NEVER DIES 骑士精神 118
Chivas 18years, Poire Williams Liquor, Pear syrup and bitter dashes...

SHANGHAI MULE 上海缪缪 98
Absolut Vodka, Osmanthus Flower Jam, Fresh Ginger & Ginger Beer

FLAMINGO FLOWER 爱情鸟 128
G'Vine Gin, Lychee Liquor, Grapefruit Juice & Perrier-Jouet Champagne...

BUND WIND 外滩晚风 98
Talisker Whisky, Chambord, Home-made Vanilla Syrup with colourfull Sprinkles...

ROYAL MAIL 魅蓝情书 118
Perrier-Jouet Champagne, Bacardi Rum, Osmanthus Flower Liquor, Honey Syrup, Lime Juice

HARRY'S CHOICE 哈利之选 108
Grey Goose Vodka, White Cacao Liquor, Fresh Passion, Fruit & Mint

CLASSIC MARTINIS & MODERN COCKTAILS

就是经典...



ESPRESSO MARTINI 咖啡天尼	88
<i>A serious pick me up!</i>	
JAMES BOND MARTINI FROM CASINO ROYALE 007马天尼 (皇家赌场配方)	98
<i>Gin, Vodka, Lillet... Well Shaken with a Lemon Twist...</i>	
FRENCH 75 法国七十	108
<i>Gin, Lemon Juice, Sugar top up with Perrier-Jouet Champagne</i>	
CHARLIE CHAPLIN 喜剧之王	88
<i>Sloe Gin, Apricot Brandy & Fresh Lime Juice</i>	
SINGAPORE SLING 新加坡司令	98
<i>Gin, Cherry Brandy, D.O.M., Pineapple Juice, Lime Juice, Grand Marnier, Grenadine, Bitters, Soda</i>	
PISCO SOUR 皮斯科酸酒	88
<i>Pisco, Lime Juice, Syrup, Bitters, Egg White</i>	
HEMINGWAY DAIQUIRI 海明威大吉利	88
<i>Bacardi Rum, Maraschino, Grapefruit Juice, Syrup, Lime Juice</i>	
ROB ROY 罗伯罗伊	88
<i>Scotch Whisky, Sweet Vermouth & Angostura Bitter</i>	
PIMM'S CUP 飘仙一号	98
<i>Pimm's, Ginger Ale, Cucumber, Strawberry, Mint & Lemon</i>	
VIEUX CARRÉ 法租界	98
<i>Rye Whisky, Brandy, Sweet Vermouth, D.O.M. Peychaud Bitters, Angostura Bitters</i>	
HANKY PANKY 翻云覆雨	88
<i>Gin, Sweet Vermouth, Fernet Branca & an Orange twist</i>	
AVIATION 飞行师	98
<i>Gin, Maraschino, crème de violette, Lemon Juice</i>	

AND MANY MORE... PLEASE ASK OUR WAIT STAFF
如果您钟意其他任经典的鸡尾酒, 请咨询我们的资深服务员!

DESSERT WINES



		
Moscatel, Spain '15	750ml	345
<i>Casas de fernando Alonso</i>		
<i>Slightly bubbly with hint of mandarin orange</i>		
Pink Muscat, Australia '13	375ml	475
<i>Stella bella, Margaret River</i>		
<i>A vibrant bouquet of fresh grapes, rose petals, Turkish delight and delicate musk</i>		
Sauternes, France '13	750ml	1050
<i>Château Roumieu, Haut Placey</i>		
<i>Pleasing bouquet, hint of tropical fruit rich and good weight</i>		



Glam Wine Card allows you to sample our 24 wines, from tasting portions to full glasses.
Ask your waiter to show you how the wine card works!

葡萄酒卡能让您尽情品尝24种藏酒, 无论浅吟小酌或是满杯畅饮。

若需了解更多详情, 请询问您身边的服务生, 他们将为您演示葡萄酒卡的使用方法。

10% service charge applies | 另加收10%服务费





2BL

2 BR

SPIRITS

烈酒



				
Syrah, Brackenwood, Adelaide Hills Australia 2014	99	66	33	495
<i>If you thought Australian Shiraz was all power and fancy modern wine-making, think again. Adjacent to the beautiful "Hope Forest" Brackenwood farms biodynamically using minimal oak and sulphur to produce this Syrah of stunning balance and purity.</i>				
Crozes Hermitage Beaumont, David Reynaud, Domaine Les Bruyères 2015	150	100	50	750
<i>Biodynamically farmed, 100% Syrah grown in the heart of the Rhone Valley, Juicy sappy and full of energy, light, easy and fresh drinking</i>				
Montenidoli Il Garrulo Chianti Colli Senesi DOCG 2015	99	66	33	495
<i>"Run by Elizabetta, 81 years old and still going strong! Fully Biodynamic and Natural with no sulphur additions there is so much love and character in these wines. A distinctly traditional approach to Chianti at its very best."</i>				
Vinedos del Cambrico 2014	99	66	33	495
<i>A blend of Rufete and Tempranillo made in tiny quantities in the foothills of Ribera del Duero. Fully Biodynamic with minimal use of sulphur, the winemaker spent three years at DRC and is immersed in the best of BD practices, Medium bodied</i>				

VODKA 伏特加

			
Absolut	68	88	688
Absolut Elyx	78	98	888
Ketel One	78	98	888
Grey Goose	108	148	1488
Belvédère	108	148	1488
Beluga	108	148	1488

GIN 金酒

Beefeater	58	88	688
Beefeater 24	98	148	1588
Tanqueray	68	98	888
Tanqueray No.10	98	148	1588
Bombay Sapphire	68	98	788
Hendrick's	88	138	1188
G'Vine Floraison	88	138	1288
Monkey 47	148	198	1588
Eden Mill ~ Love	98	148	1388
London No. 1	98	148	1588
Puerto de Indias Strawberry	88	138	1288
Martin Millers	88	138	1188
The Botanist 22 ~ Islay Dry Gin	88	138	1188
Nordés Gin	88	138	1188
Hayman's Sloe Gin	78	98	788

RUM 朗姆

Havana 3 years	68	88	688
Havana 7 years	88	138	1188
Bacardi	68	88	588
Bacardi 8 years	88	138	888
Plantation Dark	88	138	888
Plantation Jamaica 01	108	148	1588
Plantation XO 20 years	148	198	1988
Ron Zacapa 23 years	108	148	1588

TEQUILA 龙舌兰

Olmecca Blanco	68	688
Alto Olmecca 100% Agave Plata	108	1188
Patron X.O. Cafe	108	1488
Patron Silver	118	1588
Patron Reposado	128	1688

BUY 5 SHOTS => GET 1 FREE!

10% service charge applies | 另加收10%服务费

3TR

SERIOUS DRINKS

熟男最爱



SINGLE MALT SCOTCH WHISKIES 单麦芽威士忌

Brand	Age	Region	Price	Price
The Glenlivet	12 years	Speyside	88	988
The Glenlivet	15 years	Speyside	108	1288
The Glenlivet	18 years	Speyside	188	1988
Glenfiddich	12 years	Speyside	78	888
Glenfiddich	15 years	Speyside	98	1188
The Balvenie	12 years DoubleWood	Speyside	108	1288
Aberlour	10 years	Highlands	88	988
Aberlour	16 years	Highlands	138	1688
The Macallan	12 years	Highlands	108	1288
Glenmorangie	10 years	Highlands	88	988
Glenmorangie	12 Years Lasanta	Highlands	118	1388
Glenmorangie	18 years	Highlands	188	1988
Oban	14 years	Highlands	88	988
Bowmore	18 years	Islay	198	2288
Caol Ila	12 years	Islay	78	888
Laphroaig	Select Cask	Islay	78	888
Ardbeg	10 years	Islay	98	1188
Talisker	10 years	Skye	78	888
Auchentoshan	12 years	Lowland	88	988
Auchentoshan	Three Wood	Lowland	128	1488
Springbank	10 years	Campbelltown	98	1188

WHISKIES 威士忌

Chivas	12 years	Blended Scotch	68	688
Chivas	18 years	Blended Scotch	108	1288
Chivas	21 years	Blended Scotch	250	2488
Ballantine's	Finest	Blended Scotch	68	588
Ballantine's	12 years	Blended Scotch	78	888
Ballantine's	17 years	Blended Scotch	108	1288
Ballantine's	21 years	Blended Scotch	208	2288
J & B	Rare	Blended Scotch	108	1288
John Jameson	Original	Irish Whiskey	68	588
Johnnie Walker	Black Label	Blended Scotch	78	888
Maker's Mark	Original	Bourbon	88	988
Buffalo Trace		Bourbon	98	1188
Woodford	Reserve	Bourbon	138	1688
Jack Daniels's		Tennessee Whiskey	68	588
Canadian Club	Original	Blended Whisky	68	588
Evan Williams		Bourbon	78	888

COGNAC & ARMAGNAC 干邑&雅文邑

Martell Noblige / Remy VSOP	88
Martell/Hennessy XO	178
Montesquiou Armagnac	178

GRAPPA & FORTIFIED 果渣葡萄酒&钵酒

Leonor Palo Cortado	78
Tommasi Grappa di Amarone	98
Niepoort 10 year old tawny	110

10% service charge applies | 另加收10%服务费



Glam's Hipster Red Selection for Spring

A Featured selection of Biodynamic and low sulphur wines verging on the "Natural"

The natural wine movement involves minimal interventions in winemaking. It is "controversial" as there are no really strict definitions as to what defines a "natural wine".

Generally old or no- new oak, but perhaps most importantly an aversion to the use of sulphur in winemaking.

Biodynamic on the other hand is a well established agricultural movement embracing the cycles of the moon and some wonderfully eccentric rules and regulations.

Essentially biodynamic practices are based on creating sustainable microclimates that require the minimum of intervention as they focus on the flora and fauna of the vineyard to maintain balance.



Morgon, Marcel Lapierre 2015

Made in a super-old fashioned way, organically farmed, picked by hand, unfinned and unfiltered with an absolute minimum of sulphur used- the result is a stunning expression of Gamay that would lead most tasters to think of fine Burgundy. Lapierre is one of the true leaders of the return to Low-Fi wine making.

Beaujolais Villages, Georges Descombes 2016

Along with Foillard one of the modern champions of a return to a natural approach to the wines of Beaujolais. Low Sulphur producing a delicate juicy wine bursting with energy and soft bright fruit.

Chinon, Bernard & Matthieu Baudry 2014

100% Organically farmed as the Baudry family move towards Biodynamic practices, this is a glorious expression of Cabernet Franc in the Loire, soft and earthy

Valpolicella Classico Saseti, Monte dall Ora 2015

Biodynamically farmed and hand harvested, this is a pure expression of the region, the wines are fermented and aged in stainless steel tanks to preserve the expression of the fruit- bright light and fresh,

3BL

RED WINES

红葡萄酒



M's House Cabernet Sauvignon Angoves Winery, South Australia, 2015 <i>Juicy & fresh, with lovely lively blackcurrant fruit</i> 鲜嫩多汁，愉悦生动的黑加仑果味。	65			295
Côtes du Rhône Delas, Saint Esprit, Rhone Valley, 2016 <i>Lovely midweight wine with wonderful bright fruit and a delicious crunchy finish</i> 一款拥有活泼李子和带有法国南部草本气色的混酿。	80	55	30	395
Merlot Chateau Ste Michelle, Columbia Valley, 2014 <i>Plush, velvety and smooth with loads of sweet ripe fruit</i> 华丽、柔顺而丝滑，有着许多成熟的香甜果味。	85	57	30	425
Chinon Domaine Olga Rafault, Les Barnabes, Loire Valley, 2015 <i>The perfect red for summer, juicy, bright and light, best served cool!</i> 轻盈，多汁且活泼。冰镇之后口味更佳。	90	62	32	465
Pinot Noir Saint Clair Family Estate, Marlborough, New Zealand, 2015 <i>The Best of New Zealand, lovely sweet Pinot fruit and a hint of spice</i> 新西兰葡萄酒的优秀代表，甜美可爱的黑皮诺果实结合淡淡的香料气息。	105	70	35	525
Château Moulin de Lestagne Medoc AOC, 2015 <i>Classic Bordeaux, lively mid weight with great vivacity and a long dry finish</i> 传统的波尔多酒款。生动且活泼的中等酒体。回味悠长。	99	66	33	495
Bourgogne Pinot Noir Domaine Rougeot, Les Lameroses, 2014 <i>Qintessential Burgundian style, lovely purity with a savoury mushroomy note</i> 典型的布良地酒款。可爱纯正的酒体，美味的蘑菇芳香。	105	70	35	525
Chianti Classico Badia a Coltibuono, Tuscany, 2014 <i>Crisp red fruit with a lick of oak and a bright tangy finish, lovely mid weight wine</i> 爽脆的红色水果、一闪而过的橡木和明快刺激的收尾，可爱的中等酒体葡萄酒。	128	85	42	635
Cabernet Merlot Woodlands, Margaret River, Australia, 2014 <i>Deep ripe nose, with beautiful savoury notes, complex and very long</i> 成熟深邃的气息，结合美味的可口的特性。回味无穷。	105	70	35	525

10% service charge applies | 另加收10%服务费

BOTTLED BEERS & CIDERS

啤酒及西达



TsingTao, China 青岛啤酒中国	58
Asahi, Japan 朝日啤酒日本	58
Corona, Mexico 科罗娜墨西哥	68
Heineken, Netherlands 喜力啤酒荷兰	68
Duvel, Belgium 督威啤酒比利时	78
Hoegaarden, Belgium 福佳白啤酒比利时	78
Guinness, Ireland 健力士黑啤酒爱尔兰	78
Zeffer Apple Crumble Infused Cider 苹果味西达	58
Goose Island IPA 鹅岛印度淡色艾尔啤酒美国	78

SHANGHAI L♥VE DRAFT BEERS 申爱啤酒

#Blonde / 金色艾尔	- 5.1% ABV - 33cl	58
IPA / 爱啤	- 7.2% ABV - 33cl	78
Pale Alien / 淡星人	- 5.2% ABV - 33cl	78

APERITIFS 开胃酒

Aperol, Campari, Dubonnet	78
Pernod, Ricard, Pimm's, Amaretto	78
D.O.M. Benedictine, Grand Mariner	88

DIGESTIFS 餐后酒

Sambuca, Frangelico, Chambord	78
Limoncino, Jägermeister, Bailey's	78
Kahlua, Galliano, Drambuie	88

IF YOU MUST 爱的代驾



SOFT DRINKS & JUICES 软饮料及果汁

Thomas Henry Tonics	48
Original / spicy ginger / Cherry Blossom	58
East Imperial Grapefruit Tonic	58
Heike-Mate - Energy Mate Tea	58

MINERAL WATERS 矿泉水 - 500ML / 1000ML 52/98

San Pellegrino <i>sparkling</i> 圣培露
Acqua Panna <i>still</i> 普娜

COFFEES & TEAS 咖啡茶水

	48
--	----

MOCKTAILS 无酒精鸡尾酒

FELL FROM THE TREE 牛顿	62
<i>apple Syrup, almond Syrup, Lime Juice & apple juice</i>	

RED LIPS 红唇

<i>cranberry juice, grenadine syrup, lime juice & Sprite</i>	62
--	----

SUMMER MEMORIES 忆夏

<i>mango puree, Passion fruit syrup & soda</i>	62
--	----

CHAMPAGNES

香槟



			
Perrier-Jouët	Grand Brut	179	895
Taittinger	Brut Réserve		899
Laurent Perrier	Brut NV		1200
Moët & Chandon	Brut Impérial		1250
Veuve Clicquot	Yellow Label		1250
Louis Roederer	Brut Premier NV		1295
Billecart-Salmon	Brut Réserve NV		1325
Duval Leroy	Organic Brut NV		1595
Bollinger	Brut		1695
Krug	Grande Cuvée		4200

CHAMPAGNE ROSE

Perrier-Jouët	Blason Rosé	239	1195
Moët & Chandon	Brut Rosé NV		1495
Taittinger Brut	Prestige Rosé		1550
Laurent-Perrier	Cuvée Rosé NV		1895
Billecart-Salmon	Brut Rosé		1950
Louis Roederer	Brut Rosé 2011		2250

CHAMPAGNE VINTAGE

Deutz	Cuvee William Deutz, 1999		2600
Taittinger	Comtes de Champagne, 2005		3300
Deutz	Amour de Deutz, 1999		3450
La Belle Epoque	by Perrier-Jouët, 2006		3500
Dom Perignon	by Moët & Chandon 2006		3950
La Grande Dame	by Veuve Cliquot, 1998		5320
Cristal	by Louis Roederer, 2007		6200

SPARKLINGS

气泡酒



Prosecco Extra Dry Carpenè Malvolti	95	465
Cava Mediterranea Brut	75	370
Anna de Codorniu Rose	98	480

WHITE WINES

白葡萄酒



				
M's House Sauvignon Blanc Angoves Winery, South Australia, 2016 <i>From our old friends the Angove family, fresh and lively, brim-full of lovely lemon and lime.</i> 来自我们的老朋友安戈瓦家族，新鲜且生动，充满了可爱的柠檬和青柠味。	65			295
Viognier, Yalumba Y series, South Australia, 2016 <i>Gorgeously floral, honey'd & perfumed with some richness too, finishes dry and fresh</i> 华美地花香，复合蜂蜜与浓烈的香水气息。回味清新干爽。	75	50	28	355
Dry Riesling Pikes, Traditionale, Clare Valley, Australia 2014 <i>The essence of Clare- Lime scented and pristine, bone dry!</i> 传承克莱尔地区的精髓，质朴，极干，青柠幽香。	80	53	29	395
Pinot Grigio Pighin, Friuli Grave <i>Sweet ripe peachy fruit, with a long dry finish</i> 成熟甜美的桃味水果，回味悠长。	80	53	29	395
Petit Chablis William Fèvre, Burgundy, 2015 <i>Super fine and pretty chardonnay with a bright mineral streak</i> 独具匠心的美味霞多丽，带有明快的矿物印迹。	95	63	32	475
Chardonnay Chateau Nine Peaks, Shandong, China, 2016 <i>One of China's finest whites, Lots of bright fruit with a long savoury finish.</i> 中国优异的夏当妮代表之一。众多鲜明的水果融入酒体，美味悠长。	70	43	25	325
Sauvignon Blanc Single Vineyard, Craggy Range, Marlborough, 2016 <i>Stunningly vibrant and fresh take on New Zealand's most popular wine, from a top name too</i> 精妙绝伦、充满生机、鲜嫩多汁。	110	73	37	550
Perle de Rosé, Chateau Real Martin, Provence, 2016 <i>Rose scented with lovely red fruit, long and dry</i> 普罗旺斯可爱的红色浆果，干爽悠长的玫瑰幽香。	85	57	35	425



10% service charge applies | 另加收10%服务费

4BR